

East Whittier Middle School

14421 E. Whittier Blvd.
Whittier, CA 90605
Tel: 562.789.7220
Fax: 562.945.3542



June 2019

Dear Parent/Guardian,

Recently, your child participated in the California Assessment of Student Performance and Progress (CAASPP) computer-based tests for English language arts/literacy (ELA) and mathematics. These tests are based on California's academic standards, which include the ability to write clearly, think critically, and solve problems, which are some of the skills students need to succeed in college and a career.

IMPORTANT: Throughout the summer, your child's CAASPP score report will be available electronically through the Aeries parent portal. To access these reports, log into Aeries parent portal, select 'Test Scores,' and with the drop down menu, select 'State Test Score Reports.' A paper copy of your child's score report will not be sent through the mail.

Your child's report shows scores for ELA and mathematics. It includes an overall score for each subject and information about how well your child did in different areas. If your child took the test in past years, you will also see past scores so you can look at your child's progress over time. To learn more about your child's CAASPP test scores, visiting the Starting Smarter parent website for CAASPP assessment at <https://ca.startingsmarter.org>

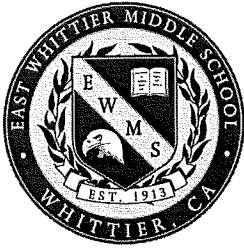
If your child was in grade five or eight, your child also was given the California Science Test (CAST), based on California's Next Generation Science Standards. This is the first operational year of the CAST. Student scores for the CAST will be available in the fall of 2019.

In our District, the test results are just one way to look at how well our students are doing. We use the results to find areas in which students will need help in the next school year. It is also important to know that the test results are not used to determine whether a student moves to the next grade. If you have questions or concerns about your child's progress or if you need assistance with accessing your child's electronic student score report, please call the school office.

Sincerely,

A handwritten signature in cursive script, appearing to read 'Gabriela Aladana'.

Gabriela Aladana
Principal



East Whittier Middle School

14421 E. Whittier Blvd.
Whittier, CA 90605
Tel: 562.789.7220
Fax: 562.945.3542



Junio del 2019

Estimado Padre / Tutor,

Recientemente, su hijo participó en las pruebas computarizadas de evaluación de progreso y rendimiento de los estudiantes de California (CAASPP, por sus siglas en inglés) para artes del lenguaje en inglés/ alfabetización (ELA) y matemáticas. Estas pruebas se basan en los estándares académicos de California, que incluyen la capacidad de escribir con claridad, pensar críticamente y resolver problemas, que son algunas de las habilidades que los estudiantes necesitan para tener éxito en la universidad y en una carrera.

IMPORTANTE: A lo largo del verano, el informe de puntaje CAASPP de su hijo estará disponible electrónicamente a través del portal de padres Aeries. Para acceder a estos informes, inicie sesión en el portal de padres de Aeries, seleccione "Resultados de la prueba" y, con el menú desplegable, seleccione "Informes de los resultados de las pruebas estatales". No se enviará una copia impresa del informe de resultados de su hijo por correo.

El informe de su hijo muestra los puntajes de ELA y matemáticas. Incluye un puntaje general para cada materia e información sobre el desempeño de su hijo en diferentes áreas. Si su hijo tomó el examen en años anteriores, también verá los puntajes anteriores para que pueda ver el progreso de su hijo a lo largo del tiempo. Para obtener más información sobre los puntajes de la prueba CAASPP de su hijo, visite el sitio web para padres de Starting Smarter para la evaluación CAASPP en <https://ca.startingsmarter.org>

Si su hijo estaba en el quinto o en el octavo grado, también se le administró el Examen de Ciencias de California (CAST), basado en los Estándares de Ciencias de la Próxima Generación de California. Este es el primer año de funcionamiento del CAST. Los puntajes de los estudiantes para el examen CAST estarán disponibles en el otoño de 2019.

En nuestro Distrito, los resultados de las pruebas son solo una manera de ver qué tan bien están haciendo nuestros estudiantes. Usamos los resultados para encontrar áreas en las que los estudiantes necesitarán ayuda en el próximo año escolar. También es importante saber que los resultados de la prueba no se utilizan para determinar si un estudiante pasa al siguiente grado. Si tiene preguntas o inquietudes sobre el progreso de su hijo o si necesita ayuda para acceder el informe electrónico de calificaciones de los estudiantes, favor de llamar a la oficina de la escuela.

Sinceramente,

A handwritten signature in cursive script, appearing to read 'Gabriela Aldana'.

Gabriela Aldana
Directora